

# СОДЕРЖАНИЕ



Смотри на Восток!	6	История	
Силачка До Бон Сун	8	девятихвостого лиса	26
Демон	10	Разрушение к вашим	28
Легенда синего моря	12	услугам	
Наследники	14	Цветок зла	30
Потомки солнца	16	Что случилось	32
Легкая улыбка	18	с секретарем Ким?	
покоряет мир		Отряд «Хваран»	34
Фея тяжелой атлетики	20	Невеста речного бога	36
Параллельные миры	22	Сыр в мышеловке	38
Корейская одиссея	24	Мальчики краше цветов	40

## Легкая улыбка покоряет мир 18

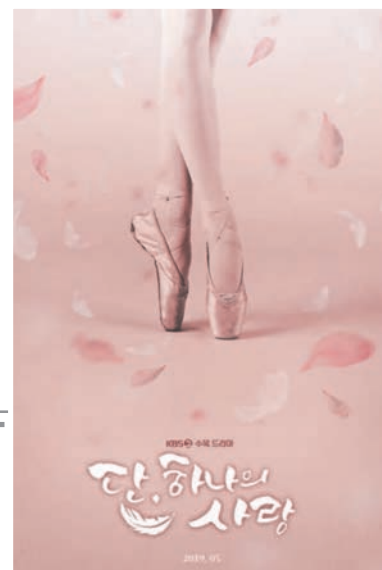
Хилер	42
Отель «Дель Луна»	44
Она была красоткой	46
Подозрительный партнер	48
K2 — телохранитель	50
Проклятая недвижность	52
Пиноккио	54
Таинственный сад	56
Я не робот!	58
Школа 2017	60
Повелитель солнца	62
Великий соблазнитель	64
Убей меня, исцели меня	66
Моя Венера	68
Лжец и его возлюбленная	70



## Параллельные миры 22

Любовь в лунном свете	72
Давай сразимся, призрак!	74
Последняя миссия	76
ангела: любовь	

## Последняя миссия ангела: любовь 76



Я приду, когда будет хорошая погода	78
Императрица Ки	80
Безрассудно влюбленные	82
Прости, я люблю тебя	83
Ты тоже человек?	84
Мир женатой пары	86
Солнце в объятиях луны	88



## Она была красоткой 46



## Цветок зла 30

Тэриус у меня за спиной	90
Подсудимый	92
Тюремный врач	94
Игра: обратный отсчет	95
Королева детектива	96
Королева детектива 2	97
Идеальная парочка	98

Чикагская печатная машинка	100	Идеальное соревнование	125
Сигнал	102	Прорвемся!	126
Незнакомец	104	Далекие странники	128
День и ночь	106	Детектив Л	130
Лабиринты разума	107	Премии	132
Монстр	108	Секрет успеха	134
Влюбиться в Сун Джон	110	Актеры	136
Буду рада, если ты умрешь	111	Режиссеры	140
Игра лжецов	112	Сценаристы	141
Под прикрытием	114	Чек-лист просмотра	142
Безжалостный город	116		
Изменишь мне — умрешь	118		
Мама	120		
Хочу романтики	122		
Хочу романтики 2	123		
Хочу романтики 3	123		
Вок любви	124		

## Лабиринты разума 107







## СМОТРИ НА ВОСТОК!

Дорамы — удивительное явление в мировой киноиндустрии.

Появившиеся в конце 80-х годов прошлого века как лиричные киноистории о любви, дорамы превратились в целое культурное явление с миллионами фанатов по всему миру.

Дорама (от англ. drama) — японский термин, который используется для общего обозначения телесериалов, выпускаемых в Восточной и Юго-Восточной Азии. Большой популярностью в мире пользуются дорамы Южной Кореи, Японии, Китая и Тайваня.

В чем секрет удивительной притягательности дорам?

Дорамы — это красивые высокобюджетные сериалы, сценарий которых тщательно продуман и выверен целой командой. Режиссеры умело разворачивают каждую историю и находят такие форматы повествования, что каждый новый сериал поражает своей неповторимостью и оригинальностью. В Корее производство дорам поддерживается на государственном уровне, поэтому национальный продукт, выходящий на мировую арену, всегда очень высокого качества.

Во многом своей популярностью дорамы обязаны потрясающим актерам. Обычно в сериалах снимаются уже известные киноактеры, певцы, модели, но для большинства актеров дорамы становятся началом звездного пути. Многие артисты выходят за рамки азиатских сериалов и подписывают контракты с европейскими и американскими киностудиями.







Современные дорамы тесно связаны с поп-культурой, в том числе с такими понятиями, как айдолы (популярные артисты, певцы, знаменитости) и К-поп (музыкальный жанр, вобравший в себя элементы хип-хопа и танцевальной современной музыки). Именно дорамы легли в основу волны Халлю — распространения современной культуры Южной Кореи по всему миру. «Корейская волна» приносит значимый доход в бюджет страны.

Азиатские сериалы изумляют своим жанровым многообразием и смешением стилей: в трагическом фильме найдется место комическим ситуациям, а мистический триллер будет разбавлен нежной романтической линией.

Еще одна особенность дорам — первоклассное и обычно очень дорогое музыкальное сопровождение. OST'ы (original soundtracks) усиливают эмоциональный эффект важных сцен и помогают зрителю лучше разобраться в чувствах героев. Поклонники дорам составляют собственные плейлисты самых чувственных песен из любимых сериалов.

Масштабные съемки, великолепные актеры, продуманный и очень насыщенный многоплановый сюжет гармонично объединились в дорамах, увлечение которыми стало настоящим трендом XXI века. Присоединяйтесь к нашему сообществу дорамщиков, смотря сериалы на телеканале «Дорама» и читая книги издательства «АСТ». Смотрите на Восток!



Телеканал

AST  
DORA  
MA







## СИЛАЧКА ДО БОН СУН

2017

Внешне хрупкая До Бон Сун с рождения обладает невероятной силой, но использовать ее может только для добрых дел, иначе она исчезнет. Бон Сун приходится быть очень осторожной и аккуратной, чтобы не крушить все вокруг себя.

К тому же она с детства влюблена в своего друга — полицейского Кук Ту, которому нравятся утонченные девушки, и Бон Сун очень старается соответствовать этому идеалу.

Однажды владелец компании по разработке видеоигр Ан Мин Хёк заметил, как До Бон Сун в одиночку разобралась с целой бандой преступников. Он решил нанять необычную девушку в качестве телохранителя, ведь в последнее время Мин Хёк стал получать странные угрозы от неизвестного злодея.

В это же время в городе появляется серийный убийца, и До Бон Сун решает, что в роли телохранителя сможет помочь Кук Ту в его работе.

ТЕЛЕКАНАЛ

МРД  
МО  
МА



РЕКОМЕНДУЕТ

Если ждете новый яркий сюжет, который будет идеально обыгран потрясающими актерами, то вам обязательно нужно посмотреть эту дораму. Добавьте сюда насыщенность эмоциональных сцен, болезненную трансформацию героини, и вы получите идеальную историю, над которой можно и плакать, и хохотать в голос. Именно такой получилась эта дорама — примером невероятного сочетания несочетающихся вещей.

Отдельного упоминания заслуживают изумительные саундтреки. Под озорные мотивы героиня раскидывает своих соперников направо и налево, а потом томно вздыхает под лирические OST'ы рядом со своим возлюбленным.

И все же главное в драме — любовь. Именно она меняет отношение героини к самой себе, заставляет ее принять себя и жить полной жизнью.





## ИНТЕРЕСНЫЕ ФАКТЫ

- Семейный ужин из третьего эпизода снимался в свадебной студии (Choijaehoon Studio), где также были отсняты некоторые моменты из «Наследников» (2013). Съёмки сцен в парке развлечений проходили в Сеул Лэнде — одном из самых крупных подобных парков Южной Кореи.
- Пак По Ён победила в номинации «Лучшая женская роль в категории "Драма"», а Пак Хён Щик получил «Награду за популярность» на 1st The Seoul Awards в 2017 году.
- Съёмки сцен свидания проходили на маяке порта Депохан (провинция Кёнгидо).
- Пак Хён Щик не только актер, но и певец. Он часто исполняет хотя бы одну песню из саундтрека к сериалам, в которых снимается. В этой драме это песня Because of You.



РЕЖИССЕР: Ли Хён Мин / СЦЕНАРИСТП: Пэк Ми Гён

Пак  
По Ён



Дата рождения: 12.02.1990.  
Играла силачку До Бон Сун.  
Популярность актрисе принес фильм «Быстрый скандал», вышедший в 2008 году.

Пак  
Хён Щик



Дата рождения: 16.11.1991.  
Играл Ан Мин Хёка.  
Хён Щик дебютировал как актёр в 2010 году, сыграв эпизодическую роль в драме «Очаровательный прокурор».

Чи Су (Ким Чи Су)

Дата рождения: 30.03.1993.  
Играл полицейского Ин Кук Ту.  
Дебютировал в 2009 году в театральной постановке Bong Sam Wasn't There.

♫ ..... OST: .....

SURAN «Heartbeat» /  
Moon Sung Nam «Super Power Girl» /  
VRomance feat. O Project «I Am In Love»

♫

# ДЕМОН

2016–2017



Ким Син живет уже больше девяти веков. Когда-то он был прославленным полководцем, но король начал опасаться его влияния и из-за наветов советника заподозрил в желании отобрать трон. Ким Син был убит собственным мечом, дух его проклят: так он стал Гоблином — бессмертным демоном. А меч, застрявший у него в груди навеки, способна вытащить только девушка с особым даром.

Ын Тхак с самого детства видит призраков и жнецов смерти. Девушка уже давно должна была умереть: она «пропавшая душа», которой не место среди живых.

Еще один герой этой истории — жнец смерти, чья жизнь длится уже триста лет, а предыдущую он не помнит. Однажды он встречает Санни, владелицу небольшого ресторанчика, и эта встреча пере-

ворачивает его привычный мир с ног на голову.

Четверке героев предстоит пройти через множество трудностей в настоящем и раскрыть тайны прошлого.

ТЕЛЕКАНАЛ



РЕКОМЕНДУЕМ

Хит, укравший сердца миллионов дорамщиков во всем мире. Это первый южнокорейский сериал, появившийся на российском эфирном телевидении и сразу завоевавший любовь зрителя. Насыщенный событиями и драматическими переживаниями сюжет драмы очень тонко и красиво объединяет в себе историю периода Корё, настоящее время, где развиваются основные события, и небольшой экскурс в будущее.

Вас поразит удивительно лиричная любовная линия. Юная девушка поднимает главного героя из небытия и буквально возвращает его к жизни, как бы странно это ни звучало, ведь он бессмертен. С самого начала известно, что невеста нужна Гоблину, чтобы умереть. Но от этого история становится еще более нежной и красивой, ведь настоящая любовь вечна.





## ИНТЕРЕСНЫЕ ФАКТЫ

- В 2022 году дорама была показана в эфире канала ТВ-3, который решил транслировать сериал под названием «Бессмертный. Романтическое заветное» и сделал для показа полноценный дубляж, включая песни, которые исполнили MANIZHA & ELMAN.
- В 2021 году вышла новеллизация сериала на русском языке под названием «Гоблин» в двух частях (Издательство «АСТ»).
- «Демон» занимает третье место в списке самых популярных сериалов, показанных на кабельном южнокорейском телевидении.
- В дораме жнец носит шляпу, которая делает его невидимым, этого не было в традиционных легендах, однако так сценаристка Ким Ын Сук отразила еще одну корейскую сказку, которая называется «Шляпа токкэби».
- По признанию сценаристки Ким Ын Сук, она долго уговаривала актера Кон Ю сыграть роль в одной из своих дорам. Но он все время тактично отказывался. Однако в этот раз он согласился, попросив сделать его персонажа скромным, неуверенным и очень застенчивым.
- После выхода дорамы город Квебек в Канаде стал символом романтики в мире любителей азиатских сериалов.



РЕЖИССЕР: Ли Ын Бок / СЦЕНАРИСТ: Ким Ын Сук



**Кон Ю**

Дата рождения: 10.07.1979.  
Играл Ким Сина.  
Свою первую роль сыграл в дораме «Школа 4».



**Ким Го Ын**

Дата рождения: 02.07.1991.  
Играла Чи Ын Тхак.  
Дебютировала в фильме «Ын Гё» в 2012 году.

**Ли Дон Ук**

Дата рождения: 06.11.1981.  
Играл жнеца смерти.  
Дебютировал в 1999 году в одноэпизодной драме MBC.



**Ю Ин Ха**

Дата рождения: 05.06.1982.  
Играла Санни.  
Дебют состоялся в 2009 году в ситкоме «Неудержимый пинок 2».



OST: .....

Chanyeol (EXO), Punch «Stay With Me» / Lasse Lindh «Hush» / Crush «Beautiful»





# ЛЕГЕНДА СИНЕГО МОРЯ

2016–2017

Во времена эпохи Чосон молодой наместник Ким Там Нён полюбил русалку Се Хва. Они стали жертвами человеческой жадности, страха и жестокости. Но, несмотря ни на что, их любовь прошла сквозь века и дала им шанс вновь воссоединиться.

В наше время Хо Чун Чжэ — талантливый мошенник, успешно опустошающий счета граждан. Однажды Чун Чжэ обнаружил в своем номере странную девушку, не умеющую разговаривать и совершенно ничего не знающую о мире людей, а на руке у нее был драгоценный браслет, за который, как быстро сообразил молодой человек, можно было бы выручить хорошую сумму денег. Но девушка оказалась необы-

чайно сильна физически, и заполучить драгоценность Чун Чжэ решил хитростью. Обмануть наивное существо оказалось не так уж и сложно, но только вот в сердце расчетливого афериста начало зарождаться чувство, которое раньше было ему совсем не свойственно.

ТЕЛЕКАНАЛ



РЕКОМЕНДУЕТ

Романтическая комедия в жанре фэнтези заставит трепетать сердце зрителя. По мнению преданных дорамщиков, это один из самых лиричных южнокорейских сериалов о вечной любви, неподвластной времени. Русалка, пытающаяся выжить в современном мире в образе человека, попадает в комичные ситуации, потому что ей трудно адаптироваться к жизни на суше. Она становится неуклюжей и малопривлекательной, учится самым базовым вещам: есть, ходить, общаться. Ее сумасшедшие выходки, непосредственность и наивность неизменно веселят зрителя и пленяют сердце главного героя.

Фильм получился очень красивый: изумительные костюмы, объемные планы, даже русалка кажется настоящей. Тема русалок вообще не типична для дорамной истории, еще и поэтому сериал смотрится с интересом до самого конца.



## ИНТЕРЕСНЫЕ ФАКТЫ

- В 2017 году на Annual Soompi Awards сериал победил сразу в нескольких номинациях: «Дорама года», «Лучшая пара» (Ли Мин Хо и Чон Джи Хён), «Актёр года» (Ли Мин Хо).
- У дорам «Легенда синего моря» и «Человек со звезды» одна сценаристка — Пак Чи Ын, и в обоих сериалах в главной роли снялась Чон Джи Хён.
- Съёмки проходили в том числе в Палау и Испании.
- Некоторые сцены дорамы снимались в парке Pocheon Art Valley, где также проходили съёмки «Алых сердец Корё» и «Корейской одиссеи».
- Это первая дорама, где снялась актриса Чон Джи Хён с тех пор, как ушла в декрет в 2015 году. Интересно, что она родила второго ребенка сразу после окончания этого проекта.
- «Легенда синего моря» стала последним крупным проектом Ли Мин Хо перед началом его службы в армии.



РЕЖИССЕР: Чин Хёк / СЦЕНАРИСТП: Пак Чи Ын



*Ли Мин Хо*

Дата рождения: 22.06.1987.

Играл Хо Чун Чжэ / Ким Там Нёна.

В 2014 году Ли Мин Хо стал первой корейской знаменитостью, которая приняла участие в знаменитом китайском шоу Lunar New Year gala.

*Чон Джи Хён*



Дата рождения: 30.10.1981.

Играла русалку Сим Чхон / Се Хву. Дебютировала в качестве модели для журнала Ecole в 1997 году.

♫ ..... OST: .....  
LYn «Love Story» / Se Jung of Gugudan «One in Ten Thousand» / Jung Yup «Lean On You»  
..... ♫







## НАСЛЕДНИКИ

2013

Кто сказал, что быть ребенком богатых родителей и учеником элитной школы легко и просто?

Ким Тхан — наследник Empire Group, находящийся в тени своего старшего брата Ким Вона. А учеба в США для него сродни изгнанию.

Чха Ын Сан — обычная девушка из Кореи, приехавшая в Штаты в поисках своей непутевой сестры.

Эта история началась, когда Ким Тхан полюбил Ын Сан, не зная, что она дочь домработницы его семьи. А вернувшись в Корею, молодые люди оказались учениками одной школы.

Но Ын Сан тронула не только сердце Ким Тхана, его сводный брат Ён До тоже оказался неравнодушен к девушке. Вот только молодой человек привык создавать проблемы окружающим, а не демонстрировать

теплые чувства и романтический интерес.

Как «Золушке» выбраться из любовного треугольника с двумя принцами и сможет ли она стать «своей» среди богатых и знаменитых?

ТЕЛЕКАНАЛ



РЕКОМЕНДУЕТ

Крепкая подростковая мелодрама под острым соусом комедии с пронзительной атмосферой неприятия друг друга членами одной семьи.

Сюжет завязан на сложных отношениях двух героев: он — избалован и богат, она — простая, но очень сильная и добрая. Актеры смогли тонко передать истинную картину столкновения двух миров, комичность ситуаций, в которые они попадают, и эффект преображения.

У каждого героя дорамы есть своя тайна, и никто из них не спешит раскрыть своих намерений. Поэтому до самой последней серии зритель находится в ожидании яркой развязки. И получает ее!

